

158. KÁROLYI MIHÁLY LÉO POLDÉSHOZ

(Párizs, 1948. június 1.)

Monsieur,

Comme suite à votre lettre du 12 Mai courant, j'ai l'honneur de vous faire savoir que je n'ai pas manqué de transmettre au Ministère des affaires Etrangère à Budapest votre demande. J'espère que j'obtiendrai une réponse satisfaisante, mais je dois vous dire que ces décorations ne sont conférées qu'à certains intervalles, et qu'il faudra probablement attendre qu'une proposition soite faite concernant plusieurs personnalités françaises.¹

Veuillez agréer, Monsieur, l'expression de mes sentiments les meilleurs.

MOL XIX. Kgy. 29. doboz (eredeti)

*

Uram,

Ez év május 12-i levelére válaszolva van szerencsém tisztelettel tudatni Önnel, hogy Budapesten nem mulasztottam el továbbítani kérelmét a Külügyminisztériumnak. Remélem, kielégítő választ fogok kapni, de meg kell mondanom, hogy ezeket a kitüntetések meghatározott időközönként ítélik oda, s valószínűleg meg kell várni, hogy több francia személyiségre szülessen javaslat.¹

Fogadja, Uram, jókívánságaimat.

¹ L. Poldès író ismert antimilitarista és antifasiszta, a Faubourg Club elnöke klubja 30. évfordulója alkalmából levélben kérte Károlyit, hogy tüntesse ki őt végre a magyar kormány is, felsorolva nagyszámú francia és külföldi kitüntetéseit.

159. KÁROLYI MIHÁLY VIRÁGH ZOLTÁNHOZ

(Párizs, 1948. június 1.)

Kedves Virágh,

Arra akarom kérni, hogy legyen szíves nekem lehetőleg postafordultával 2-3 standardkönyvet belga történelemről elküldeni.¹ Értem ez alatt olyan könyvet, amelyek egyike az egész belga történelmet tárgyalja, a másik, mely a legújabb történelmet foglalja össze. Mondanom sem kell, hogy csak elismert jó íróktól legyen. Az egyik a szociálpolitikai kérdéseket ölelje fel. Ami a kiadásokat illeti, egyelőre arra kérem, hogy előlegezzék azokat, míg alkalmam lesz ezt a legrövidebb idő alatt visszatéríteni.

Feleségének üdvözetemet küldöm.

maradok szívélyes üdvözlettel

Károlyi Mihály
követ

Ui. Arra is kérem, hogy fizessen elő a legjobban informált brüsszeli lapra, és azt a párizsi követség címén nekem megküldetni.

La Belgique pendant la guerre és a Deux mille ans d'histoire cm. könyvek már megvannak.²

MOL XIX. Kgy. 29. doboz (másodpéldány)

¹ A Minisztertanács 1948. június 4-én bízta meg Károlyit a brüsszeli követség vezetésével (ugyanakkor nevezték ki régi barátját, Bölöni Györgyöt hágai követnek), majd szeptember 16-án a Minisztertanács a luxemburgi kö-